



If undelivered, return COVER ONLY to:
 Canadian Government Publishing Centre,
 Supply and Services Canada,
 Ottawa, Canada, K1A 0S9

En cas de non-livraison,
 retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à:
 Centre d'édition du gouvernement du Canada,
 Approvisionnement et Services Canada,
 Ottawa, Canada, K1A 0S9

(COMITÉ)
 (TEMOINS)
 WITNESSES
 (COMITÉ)

We will now continue with the first part of our meeting, which is formal but essential. What we have before us at present is really a draft of a Bill. The clauses have not yet been adopted by this committee. This is the test on which we are now debating.

Honourable senators, we have before us Bill C-2, an Act to implement the Free Trade Agreement between Canada and the United States of America. Shall the preamble stand?

Hon. Senator: Carried.

The Chairman: Shall the title stand?

Hon. Senator: Carried.

The Chairman: Shall clause 1 stand?

Hon. Senator: Carried.

The Chairman: That brings us to the other clauses. Am I correct in believing that all of the clauses and all of the schedules to the bill are to carry without amendment?

Hon. Senator: Carried.

Senator MacEachern: Mr. Chairman, perhaps we should make it clear that consistent with our position on second reading we are not opposing the carrying of all of these clauses.

Senator Doody: But you are not enthusiastic.

Senator MacEachern: We are abstaining.

Senator Firth: We are letting you carry them.

Senator Doody: So be it. Let the record so show.

The Chairman: So the record shows that the clauses and the schedules have been carried, but that some of the members of the committee have not participated in carrying the clauses.

Senator Firth: Specifically, the Liberal members of the committee have abstained.

Now continue with the preamble part of the bill which, as you know, is formal but essential. What we have before us at present is really a draft of a Bill. The clauses have not yet been adopted by this committee. This is the test on which we are now debating.

Honourable senators, we have before us Bill C-2, an Act to implement the Free Trade Agreement between Canada and the United States of America. Shall the preamble stand?

Hon. Senator: D'accord.

Le président: Le titre sera-t-il adopté?

Hon. Sénateur: D'accord.

Le président: L'article 1 sera-t-il adopté?

Hon. Sénateur: D'accord.

Le président: Nous passons maintenant aux autres articles. Dois-je comprendre que tous les articles et toutes les annexes du projet de loi sont adoptés sans amendement?

Hon. Sénateur: Adopté.

Le sénateur MacEachern: Monsieur le président, peut-être devrions-nous préciser que, conformément à l'attitude que nous avons adoptée à la deuxième lecture, nous ne nous opposons pas à l'adoption de tous ces articles.

Le sénateur Doody: Mais vous n'êtes pas enthousiastes.

Le sénateur MacEachern: Nous nous abstenons.

Le sénateur Firth: Nous vous laissons les adopter.

Le sénateur Doody: Qu'il en soit ainsi. Qu'il en soit fait mention au procès-verbal.

Le président: Ainsi le procès-verbal signalera que tous les articles et les annexes ont été adoptés, mais que certains membres du Comité n'ont pas participé au vote.

Le sénateur Firth: Plus précisément, les membres libéraux du Comité s'abstiennent.